



DAL CERO offre spargiconcime semplici, versatili ed ideali per l'erogazione sia di concimi granulari, sia di concimi in polvere. Possono inoltre essere usati per lo spargimento di sale o sabbia. Vengono costruiti in tre versioni a seconda delle capacità (50, 100 e 150 litri).



DAL CERO offers simple fertilizer spreaders, versatile and ideal for both granular or powdered fertilizers. May be used also as a salt or sand spreader. Available in three sizes with hopper capacity of 50, 100 and 150 liters.



DAL CERO bietet einfachen Düngerstreuer an. Alle Modelle sind vielseitig und ideal für beiden Granulärdünger oder für Pulverdünger und auch für Streusalz und Streusand. Verfügbar in drei verschiedenen Versionen mit dem Trichter 50 lt., 100 lt. und 150 lt.



DAL CERO offre épandeur d'engrais simple. Tout les modèles sont multiple et idéal pour épandre soit engrais granulé, soit engrais en poudre et on peut aussi épandre du sel antigèle et de la sable anti-glace. Disponible en trois versions avec la trémie de 50 lt., 100 lt. et 150 lt.

OPTIONAL SMP - SM:



Deflettore (Zincato o inox)

Deflector (Galvanized or stainless steel)

Weitenverstellung (Verzinkt oder aus Edelstahl)

Déflexeur (Galvanisé ou en acier inox)



Telo di copertura

Plastic vinyl cover

Abdeckfolie

Bâche de protection



Ruote GARDEN (Extra large per prati 13 x 6,50 - 6")

GARDEN wheel (Extra width for lawn 13 x 6,50 - 6")

GARTENRÄDER (Extrabreite für Wiese 13 x 6,50 - 6")

Roue JARDIN (Extra-large pour gazon 13 x 6,50 - 6")



Ruote TRACTOR (Per neve e ghiaccio 4,00 - 8")

TRACTOR wheel (For snow and ice 4,00 - 8")

SCHLEPPERRÄDER (Für Schnee und Eis 4,00 - 8")

Roue TRACTEUR (Pour neige et verglas 4,00 - 8")



OPTIONAL

- Disponibile anche tramoggia zincata o in acciaio inox
- Available also galvanized or stainless steel hopper
- Behälter verzinkt oder aus Edelstahl verfügbar
- Disponible aussi trémie galvanisée ou en acier inox

 Lo spargiconcime più di ogni altra macchina necessita di una buona protezione, essendo continuamente soggetto alla corrosione provocata dai prodotti utilizzati, perciò negli spargiconcime DAL CERO, tutti i particolari vengono trattati e verniciati prima del montaggio.

 Fertilizer spreaders require better anti-corrosion protection than any other farm machinery because the fertilizer products are corrosive. Consequent on this all components of DAL CERO fertilizer spreaders are individually treated and painted prior to assembly.

 Die Düngerstreuer erfordern besseres Antikorrosionsschutz als anderen Maschinen, weil der Dünger korrosiv ist. Die ganze Komponenten von DAL CERO Düngerstreuer sind ungemein aufbereitet und lackiert bevor Montage.

 L'épandeur d'engrais a besoin plus d'autres machines d'une bonne protection puisque il est sujet à la corrosion provoquée par les produits utilisés, par conséquent les épandeur d'engrais DAL CERO ont tous les composants avec le traitement et le vernissage avant le montage.

Dati, caratteristiche, pesi e misure sono puramente indicativi e non impegnativi e la ditta si riserva di portare eventuali modifiche senza preavviso.

Data, characteristics, weights and dimensions are purely indicative and not binding. The manufacturer reserves the carry out to bring modifications without notice.

Daten, Charakteristika, Gewichte und Ausmaß sind ausschließlich indikativ und nicht verbindlich. Der Hersteller behält das Anrecht die Wechselausführung ohne Mitteilung vor.

Données, caractéristique, poids et dimension sont indicatif et pas d'engage donc la firme se réserve d'apporter éventuel modifications sans préavis.

Line S garden

DAL CERO



DAL CERO

Via Moschina 4 - RONCA' (VERONA) ITALY
TEL. (+39) 045 7460455 - FAX (+39) 045 6549329
E-mail: info@dalcerometalworking.com - www.dalcerometalworking.com

www.dalcerometalworking.com

SMP

NEW

SM

MADE IN ITALY



Type	 cm	 lt.	 cm	 cm	 cm	 kg
SMP 50	78	42	100 - 600	60	82	38
SMP 100	78	105	100 - 600	75	100	41
SMP 150	78	148	100 - 600	87	108	44

MADE IN ITALY



Type	 cm	 lt.	 cm	 cm	 cm	 kg
SM 50	78	42	100 - 600	60	82	39
SM 100	78	105	100 - 600	75	100	42
SM 150	78	148	100 - 600	87	108	45



EQUIPAGGIAMENTO DI SERIE:

- Impugnatura regolabile
- Dosatore di spaglio regolabile
- Tramoggia a imbuto conico verniciata
- Pneumatici in gomma da 13 x 5,00 - 6"
- Piatto spargitore in polietilene
- Riduttore in polietilene con ingranaggi in acciaio temperato
- Piedino d'appoggio richiudibile
- Tabella di spaglio



SERIENMÄßIGE AUSRÜSTUNG:

- Verstellbare Handgriff
- Einstellbares Dosiergerät
- Konischer lackierter Behälter
- Gummireifen 13 x 5,00 - 6"
- Streuscheibe aus Polyäthylen
- Untersetzungsgetriebe aus Kunststoff mit Zahnrad aus gehärtetem Stahl
- Umklappbarer Stützfuß
- Streutabelle



EQUIPAGGIAMENTO DI SERIE:

- Dosatore di spaglio regolabile
- Tramoggia a imbuto conico verniciata
- Pneumatici in gomma da 13 x 5,00 - 6"
- Piatto spargitore in polietilene
- Riduttore in polietilene con ingranaggi in acciaio temperato
- Timone regolabile
- Tabella di spaglio



SERIENMÄßIGE AUSRÜSTUNG:

- Einstellbares Dosiergerät
- Konischer lackierter Behälter
- Gummireifen 13 x 5,00 - 6"
- Streuscheibe aus Polyäthylen
- Untersetzungsgetriebe aus Kunststoff mit Zahnrad aus gehärtetem Stahl
- Deichsel mit Höhenverstellung
- Streutabelle



STANDARD EQUIPMENT:

- Adjustable handle
- Adjustable dispenser spreading
- Painted conical hopper
- Rubber tyre 13 x 5,00 - 6"
- Polyethylene spreading disc
- Plastic reduction gearbox with hardened steel gearwheel
- Folding leg support
- Spreading chart



ÉQUIPEMENT DE SÉRIE:

- Poignée réglable
- Doseur d'épandage réglable
- Trémie conique avec vernissage
- Pneu Tubless 13 x 5,00 - 6"
- Plat épandeur en polyéthylène
- Réducteur en plastique avec engrenage trempé
- Bequille basculant
- Tableau d'épandage



STANDARD EQUIPMENT:

- Adjustable dispenser spreading
- Painted conical hopper
- Rubber tyre 13 x 5,00 - 6"
- Polyethylene spreading disc
- Plastic reduction gearbox with hardened steel gearwheel
- Drawbar with possibility of height adjustment
- Spreading chart



ÉQUIPEMENT DE SÉRIE:

- Doseur d'épandage réglable
- Trémie conique avec vernissage
- Pneu Tubless 13 x 5,00 - 6"
- Plat épandeur en polyéthylène
- Réducteur en plastique avec engrenage trempé
- Timon avec réglage en hauteur
- Tableau d'épandage